AO2000 Series MultiFID14 in Category 3G

Supplement 2 to the Start-Up and Maintenance Manual (Rev. 3)

Contents

	Page
Special Safety Precautions for Using the MultiFID14 in Category 3G	1
Description	2
Explosion Protection	4
Operating Specifications	5
Ignition Suppression Gas (Instrument Air)	10
Connecting Electrical Lines – Safety Instructions	10
Starting the Simplified Positive Pressure Containment System	11
Operation	12
Notes for Installation in Explosive Areas	12
Notes on Maintenance and Repair	13
Type Examination Certificate	14
Declaration of Conformity	18

Special Safety Precautions for Using the MultiFID14 in Category 3G

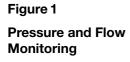
Follow the Safety Precautions	Before starting any work on the MultiFID14, observe all explosion protection safety precautions.
Do Not Work Where There is a Risk of Explosion	While there is a risk of explosion, do not work on current-bearing components, except intrinsically safe circuits, and do not work with equipment that poses an ignition hazard.
Risks of Hot Components	After 10 minutes, the temperature of the detector heater in the MultiFID14 is under the limit for temperature class T3. Observe the safety precautions indicated on the housing components.



Description

Application	The MultiFID14 analyzer module (measuring principle: flame ionization detector) is used to measure hydrocarbons in a non-combustible sample gas mixture.
Designation	Ex II 3G EEx nP II T3 X
Type Examination Certificate	DMT 01 E 126 X incl. 1st Supplement (see page 14) Measurement function per Directive 94/9/EC, Appendix II, Paragraph 1.5.5. is not covered by this EC type examination certificate.
Design	Simplified positive pressure containment per IEC 60079-2/02.01 considering the issue of possible (erroneous) release of combustible gas in the system housing (containment system).
Simplified Positive Pressure Containment Modules	 It consists of a positive pressure containment with a constant air purge and the following monitoring components: Pressure and flow monitoring (installed in the analyzer module chassis, see Figure 1): Pressure sensor to monitor housing pressure Capillary and pressure sensor to monitor air throughput: Outflow ports Ignition suppression gas outlet with capillary and test ports for housing internal pressure (installed in a double-gland fitting in the connection box, see Figure 2) Alarm evaluation by the central unit
Purging and Monitoring Data	Before activating the power supply: Preliminary purge (5 times the housing volume) or check to ensure the atmosphere in the system housing and surrounding area is not explosive (e.g. maximum of 25% LEL). Operation: Constant purge with at least 350 liters/hour positive pressure at a minimum of 50 Pa and maximum of 2000 Pa Alarm: If flow drops below 350 liters/hour or housing pressure drops below 50 Pa, the respective status contact on the system controller is activated (see Analyzer Data Sheet for terminal).
Current-bearing Components	All current-bearing components inside the system housing are protected by a simplified positive pressure containment system unless otherwise acceptably designed for level II 3G protection. Components on the keypad sheet not completely covered by positive pressure containment are to be supplied with intrinsically safe power. In the event of failure of the simplified positive pressure containment, an alarm is generated and the 115/230 VAC power supply is deactivated but elements powered by signal and interface circuit external power sources remain active. In this state these elements are not operational ignition sources.

Description, continued



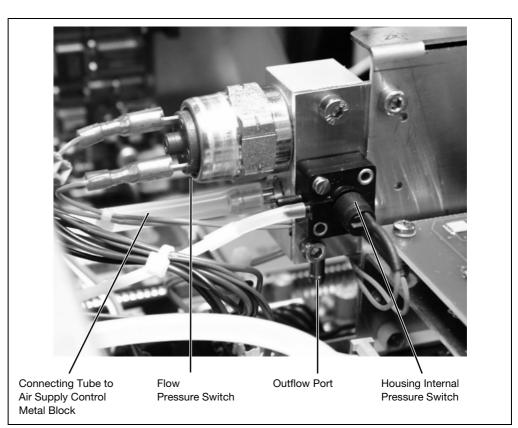
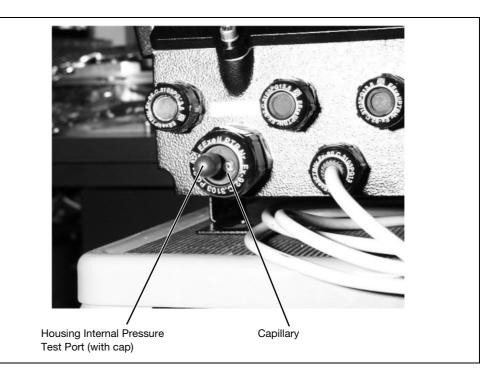


Figure 2

Ignition Suppression Gas Outlet (Connection Box)



Explosion Protection

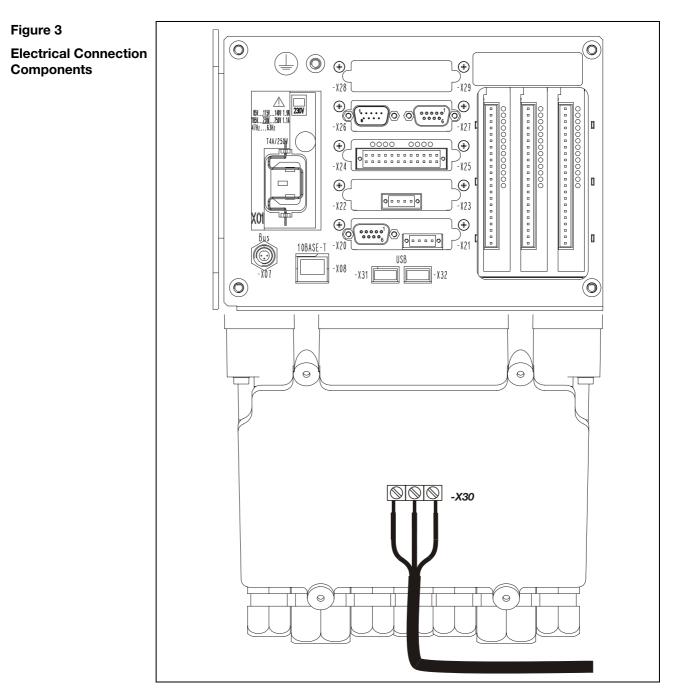
External Explosion Protection	An AO2000 with the MultiFID14 analyzer module has a simplified positive pressure containment (housing internal pressure \geq 50 Pa relative to external atmosphere). This prevents entry into the system housing of the external ex atmosphere. If the positive pressure in the housing drops below 50 Pa, an alarm is triggered via a status contact on the system controller (purge air fault).
	The maximum operational housing surface temperature (sample gas port) of 160 °C is below the T3 temperature class limit. After the power supply is turned off the surface temperature of the heater in the system housing is below the T3 temperature class limit within 4 minutes. The wait time for opening the housing is 10 minutes.
Internal Explosion Protection	Presence of an explosive atmosphere in the system housing due to possible release of combustible gas (H_2) and sample gas is prevented by:
	 Combustion gas: Limiting of system housing flow to 3 liters/hour using a threaded metal reduction fitting. In case of release of 3 liters/hours the monitored air purge at a minimum of 350 liters/hour assures H₂ dilution below 50 % LEL. If the air flow rate drops below 350 liters/hour, an alarm is triggered via a status contact on the system controller (purge air fault).
	 Sample gas: The sample gas is not explosive under operating and fault conditions. Entry of the sample gas into the system housing is prevented because the sample gas pressure in the system housing is near atmospheric pressure.
	Other measures for internal explosion protection:

- Other measures for internal explosion protection:
 - The "dilution range" formed in the event of an unrecognized release of combustion gas is "non-hazardous".
 - The flame barrier installed in the MultiFID14 analyzer module's sample gas inlet prevents ignition at the sample gas inlet and toward the outer atmosphere.

Operating Specifications

Protection Level	Device Group	II		
	Category	3G		
Explosion Protection	Ignition Suppression Typ	pe	Simplified positive pressure contain	ment
	Explosion Group	II		
	Temperature Class	Т3		
Installation Site	Risk Area	Zone	2	
	Ambient temperature.	45 °(C max.	
Electrical Connection Data and	Power supply 115/230 Pins L1, N, PE	VAC a	nd protective lead	
Components	(Power supply terminal strip 115/230 VAC in connection box, see Figure 3) Power supply voltage: 115/230 V, 220 VA, 48 to 62 Hz			
		g and a	dditionally with M5 threaded connect	ion fitted with
	washer on analyzer mod	•	ee Figure 4). lead connection is not included in the	e potential
		ne requ	ired compensation shall be provided	
	Identification: (\pm) or \pm	Chisali		
	Input and output signa			
			rd pins (plugs), 30 V/1 A max.	
	Alarm evaluation via d Pins according to Analy	-		
	All other interfaces 30 V/1 A max.			
			Continue	d on next page

Operating Specifications, continued



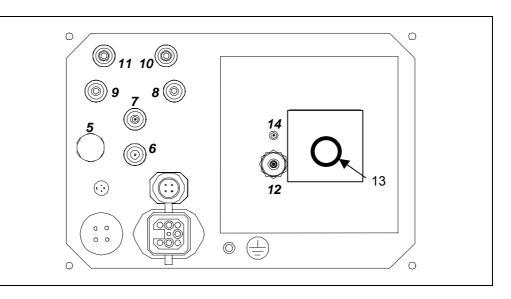
- X30 Power supply terminal strip 115/230 VAC
- **X01** Internal connection to power supply
- X07 System bus connection
- X08 Ethernet-10BASE-T interface

Gas Connection Data and Components (see Figure 4)	Instrument air (ignition suppression Connector Pressure at instrument air inlet Flow Inlet Ignition suppression gas outlet	1/8-NPT internal threads 4000 ± 500 hPa approx. 1500 liters/hour
	Combustion gas Connector Hydrogen Group Temperature class Pressure at combustion gas inlet Flow limited upon entry into system b	
	Sample gas Connector: Sample gas inlet Sample gas outlet Hydrocarbons (temperature class T3) Combustible components in sample Flow Pressure at sample gas inlet Pressure in sample gas path	Cutting ring fitting for 6 mm tubing
	Combustion air Connector Pressure at combustion gas inlet Flow	1/8-NPT internal threads 1200 ± 100 hPa < 40 liters/hour
	Test gases Same as sample gas (not during faul ⁻	t condition)

Operating Specifications, continued

Figure 4

Gas Connection Elements



- **5** Atmospheric pressure sampling point for housing monitor pressure sensor (with protective filter)
- 6 Instrument air inlet (ignition suppression gas)
- 7 Test gas port
- 8 Span gas inlet
- 9 Zero gas inlet
- 10 Combustion gas inlet
- 11 Combustion air inlet
- 12 Exhaust outlet (Sample gas outlet)
- 13 Sample gas inlet (Flame barrier not shown)
- 14 Bypass nozzle
- (\pm) External potential compensation connection

Operating Specifications, *continued*

Figure 5 482,6 412,7 **Dimensional Diagram** 1 0 ſ (dimensions in mm) <u>562,7</u> 597,2 2 444 60 396 199 ሎ 2 ۲ ۲ q • 1 450 562,5 597 ⊕ 5 3 30 34 نېې د اور خونه کې 5 4

- 1 System housing
- 2 Front door
- 3 Connection box
- 4 115/230 VAC power supply terminal strip
- 5 Detector heater 115/230 VAC power supply

Ignition Suppression Gas (Instrument Air)

Ignition Suppression Gas (Instrument Air)

Use air from the explosion risk free area as the ignition suppression gas.

The ignition suppression gas is routed into the explosion-risk area. In normal operation the device does not produce any sparks or particles capable of ignition.

For the ignition suppression gas supply, use a line with a cross-section large enough (depending on line length) to provide the flow rate needed for preliminary purge and to maintain the required pilot pressure.

Connecting Electrical Lines – Safety Instructions

Potential Compensation	The external potential compensation connection and/or the protective lead must be connected to the local potential compensation point. The connection to the local potential compensation point must be made before all other connections. The minimum conductor section is 4 mm ² .
	The MultiFID14 can be hazardous if potential compensation is interrupted inside or outside the device or if the potential compensation connection is loosened.
Securely Install Electrical Lines	The electrical lines must be firmly secured.
Connecting the Power Supply	The power supply leads must be connected to the L1, N and PE terminals in the connection box.

Starting the Simplified Positive Pressure Containment System



CAUTION!

Qualified personnel must perform a function check on startup and in the event of a fault in the positive pressure containment system.

Starting Simplified	Step	Action
Positive Pressure		Flow switch point (see Figure 1):
Containment Operation		Make sure that the surrounding environment does not pose an explosion threat.
	1	Turn off the power supply.
	2	Open the housing.
	3	Connect a flow meter (> 300 liters/hour) to the outflow ports.
	4	Jumper the housing internal pressure switch.
	5	Supply compressed air to the instrument air inlet (4000 \pm 500 hPa).
	6	Turn on the power supply.
	7	Reduce the pressure to the instrument air inlet until the flow pressure switch changes state. The alarm contact switches on. The flow rate should be > 350 liters/hour.
		Preliminary Purge
	8	Preliminary purge (5 times the housing volume) or check to ensure the atmosphere in the system housing and surrounding area is not explosive (e.g. maximum of 25% LEL).
		With a pressure of 4000 ± 500 hPa at the instrument air inlet, the housing is purged at > 350 liters/hour, so that with five times the housing volume (system housing volume = 36 liters) a minimum purge time of about 30 minutes is required.
		Housing internal pressure switch point (see Figure 2)
	9	Turn off the power supply.
	10	Remove the jumper from the housing internal pressure switch and jumper the flow pressure switch.
	11	Remove the test port cap and connect a pressure gauge to the test port.
	12	Close the housing.
	13	Activate the compressed air supply to the instrument air inlet (4000 \pm 500 hPa).
	14	Turn on the power supply.
	15	Reduce the pressure to the instrument air inlet until the housing internal pressure switch changes state. The alarm contact switches on. Note the pressure. It should be > 50 hPa.
	16	Remove the pressure gauge and reinstall the cap on the test port.
	17	Turn off the power supply, open the housing, remove the jumper from the flow pressure switch, close the housing, turn on the power supply.

Operation



CAUTION!

If there is an explosion risk at the site at which the modular process analysis system is to be installed,

- Any external connectors on the analyzer module accessible without opening the system housing must not be disconnected when powered and the covers should not be removed.
- The housing should only be opened after 10 minutes have elapsed since power was disconnected.

If a repair is not possible immediately after failure of the simplified positive pressure containment and generation of an alarm,

- The combustion gas supply must be cut off.
- The sample gas supply must be cut off,
- The power supply must be cut off.

When the housing is opened for maintenance after the prescribed waiting period, the input and output signal circuits and interfaces must be powered off.

Notes for Installation in Explosive Areas

Installation per EN 60079-14: 1996 (VDE 0165 Part 1)	The electrical device must be installed in accordance with EN 60079-14:1996 (VDE 0165 Part 1) "Elektrische Betriebsmittel in gasexplosionsgefährdeten Bereichen [Electrical Devices in Gas Explosion Risk Areas], Part 14: Elektrische Anlagen in explosionsgefährdeten Bereichen [Electrical Systems in Explosion Risk Areas]".
Potential Compensation	The requirements of EN 60079-14 and DIN VDE 0 Part 100, Part 410 "Protection from Hazardous Housing Currents" and Part 540 "Grounding, Protective Leads and Potential Compensation Leads" shall be observed.
Electrostatic Charges	Avoid electrostatic discharges. Observe the "Guidelines for Avoiding Ignition Risks Due to Electrostatic Discharges" published by the Executive Committee for the Industrial Professional/Trade Association.
Testing Prior to Initial Use Startup	The operator is required to have the electrical system tested for proper operation by a qualified electrician prior to using the unit for the first time.
	If the manufacturer or installer certifies that the electrical system meets ElexV requirements, no inspection prior to initial use is required.

Notes on Maintenance and Repair

Monitoring and Inspection	The condition of electrical systems in explosion risk areas must be monitored. As necessary, and at least ever three years the system shall be inspected by a qualified electrician if it is not under continuous monitoring by a responsible engineer.
Work on Electrical Systems	The power supply must be disconnected before performing any work on electrical systems in explosion risk areas. The disconnection area must be provided with an appropriate warning label, e.g. "Do Not Activate – Explosion Hazard".
	This does not apply to devices that are opened during operation, e.g. logging apparatus, or to devices which have been expressly type certified for such operation.
Work on Intrinsically Safe Circuits	Work may be performed on intrinsically safe circuits in explosion risk areas even while power is connected.
	However, the electrical characteristics (inductance, capacitance, current and voltage) of test equipment should be noted when such equipment is activated.
	Special attention is required if work is carried out on intrinsically safe circuits set up in conjunction with Zone 0 areas.
Explosion Risk	The explosion risk should be eliminated prior to carrying out any repair work.
Personnel Qualifications	Repair work should only be performed by qualified personnel.
Original Parts	Only original parts should be used for repairs.
Testing Prior to Restarting	If repairs are made on components in an electrical device necessary for explosion protection, prior to any return to service a qualified person shall inspect this device and certify that its explosion protection features are in compliance with the type and design requirements as stated in the device's certification documentation.
Manufacturer's Repairs	Repairs can also be carried out by the manufacturer, e.g. on site by a properly identified ABB Service employee or in the manufacturer's facility.
	In this case the repair carried out and the subsequent inspection will be shown on the device identification plate. An inspection by an expert is not required in such a case.

	F.		
V		Tra	nslation
(1)	r	Type Examina	ation Certificate
(2)		Equipment and protect	ve 94/9/EC - ive systems intended for use plosive atmospheres
(3)		DMT 0	01 E 126 X
(4)	Equipment:	Analyzer System Advanc	e Optima Multi-FID 14
(5)	Manufacturer:	ABB Automation Produc	ts GmbH
(6)	Address:	D 60488 Frankfurt/Main	
(7)	The design and cor to this type examin	and a second discovery with the second s	any acceptable variation thereto are specified in the schedule
(8)	comply with the Es in potentially explo	ssential Health and Safety Requisive atmospheres, given in Ann	nologie GmbH certifies that this equipment has been found to airements relating to the design of equipment intended for use tex II to the Directive. e test and assessment report BVS PP 01.2092EG.
(9)	The Essential Healt	th and Safety Requirements are	assured by compliance with:
		pe of protection 'n' Pressurized enclosures 'p'	
(10)		placed after the certificate muse specified in the schedule to	umber, it indicates that the equipment is subject to special this certificate.
(11)	equipment in accor	dance to Directive 94/9/EC. hts of the Directive apply to the	only to the design, examination and tests of the specified e manufacturing process and supply of this equipment. These
(12)	The marking of the	equipment shall include the fol	lowing:
	🐼 11 3G EE	Cx nP II T3	
			Technologie GmbH 04. October 2001
	Signed	l: Jockers	Signed: Eickhoff
	DMT-	Certification body	Head of special services unit

Continued on next page

AO2000 Series MultiFID14 in Category 3G

41/24-105 Z2 EN Rev. 3

		Divit
(13)	Appendix to	
		Cautificate
(14)	Type Examination	Certificate
	DMT 01 E 126	x
(15)	15.1 Subject and type	
(15)		
	Analyzer System Advance Optima Multi-FID 14	
	15.2 Description	and the second
	The analyzer system Advance Optima Multi-FID 14 serves for r mixtures. The analyzer system consists of a metallic enclosure, v flow of protective gas (pressurized air) according to EN 50021. requirements of IEC 60079-2 (py-purging) which are taken into requirements are still missing in the current EN 50021. Inside the enclosure are the central unit, the analyzer module as pressurization. The protective gas is taken from the instrumental metallic.	which is simplified pressurized with continuous The analyzer system meets the specific consideration due to the fact that the relevant well as the control system for the simplified
	module.	
	15.3 Parameters	
	15.3.1 Electrical parameters	
		AC 115 V / 230 V, 220 VA, 48 62 Hz
	Electrical parameters of interfaces	see operation manual
	15.3.2 Pneumatic parameters	
	Pressure of instrumental air supply Flow of instrumental air	3,5 4,5 bar approx. 1500 l/h
	Internal free volume	361
	Minimum flow rate of protective gas	350 l/h
	15.3.3 Parameters of fuel and measuring gas	
	Pressure of fuel supply (hydrogen)	1,0 1,4 bar
	Pressure of measuring gas (non-flammable)	0,8 1,2 bar
	Further parameters	see operation manual
(16)	Test and assessment report BVS PP 01.2092 EG as of 04.10.2001	
(17)	Special conditions for safe use	
()	The user shall take suitable measures to stop flow of fuel and me supply after alarm of the control system.	asuring gas and to switch off the electrical
	supply after alarm of the control system.	

Type Examination Certificate, continued

We confirm the correctness of the translation from the German original. In the case of arbitration only the German wording shall be valid and binding. 45307 Essen, 04.10.2001 BVS-Wit/Mi A 20010283 Deutsche Montan Technologie GmbH R Culler Head of special services unit ion body page 3 of 3 to DMT 01 E 126 X This certificate may only be reproduced in its entirety and without change Am Technologiepark 1, 45307 Essen, Telefon (0201)172-1416, Telefax (0201)172-1716

Continued on next page

AO2000 Series MultiFID14 in Category 3G

41/24-105 Z2 EN Rev. 3

(£x)	Translation DN	1T
	1 st Supplement	
	(Supplement in accordance with Directive 94/9/EC)	
	to the Type Examination Certificate DMT 01 E 126 X	
Equipment:	Analyzer System Advance Optima Multi-FID 14	
Manufacturer:	ABB Automation Products GmbH	
Address:	D - 60488 Frankfurt/Main	
	ill be manufactured according to the descriptive documents as mentioned in the perti- type designation will be changed to:	nent test and
Analyzer System AO2	000 Series Multi-FID 14	
with the models	AO2020-MultiFID14: 19''-enclosure AO2040-MultiFID14: wall enclosure	
The Essential Health a	nd Safety Requirements of the modified equipment are assured by compliance with:	
	'ype of protection ,,n" ressurized enclosures 'p'	
Test and assessment re BVS PP 01.2092 EG a		
	Deutsche Montan Technologie GmbH Essen, dated 06. January 2003	
	ed: Jockers signed: Eickhoff T-Certification body Head of special services unit	
v In th	Ve confirm the correctness of the translation from the German original. he case of arbitration only the German wording shall be valid and binding.	
45307 Essen, 06.01 BVS-Wit/Mi A 02		
Deutsche Montan	Technologie GmbH	
	Kaking Kull	
	T-Certification body Head of special services unit	

Declaration of Conformity

	лы	
	Konformitätserklärung Declaration of Conformity	CE
ABB Automation GmbH 60488 Frankfurt am Main Germany		
erklärt, dass das Produkt declares that the product		
Geräteart: Device:	Kontinuierliche Gasanalysatoren Continuous Gas Analyzers	
Typbezeichnung: <i>Type:</i>	AO2000 Serie AO2000 Series	
Produktnummer: Product No.:	siehe Anhang 1, 4-8 see Annex 1, 4-8	
mit den Vorschriften folgende complies with the requirements of the	r Europäischer Richtlinien übereinstimmt: e European Directives:	
EG-Richtlinie 89/336/EWG EC Directive 89/336/ECC	EMV EMC	
EG-Richtlinie 73/23/EWG EC Directive 73/23/ECC	Niederspannung Low Voltage	
	nhaltung dieser Richtlinien enthalten die Anhänge 2 und e with the Directives is given in the Annexes 2 and 3	3
EN 60825-1	Sicherheit von Lasereinrichtungen (nur für Laser-Ana Safety of Laser Products (only for Laser analyzer module LS25)	alysatormodul LS25)
EG-Richtlinie 94/9/EG	Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemäße in explosionsgefährdeten Bereichen	
EC-Directive 94/9/EC Nur für Ausführungen gemäß	Equipment and protective systems intended for use in potentially e	xplosive atmospheres
Only for instruments according to An		
	ABB Automation GmbH	
	Jeak Jedar T	3. hd
Frankfurt, 03. Januar 2005	(Leiter Qualitätssicherung) (Head of Quality Management)	(Leiter Entwicklung) (Head of Development)
Zusicherung von Eigenschaft This declaration certifies conformant	die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, bei en im rechtlichen Sinne. e with the above mentioned Directives. Affirmation of attributes in a leg r mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachter	gal sense is not included.
	Seite/Page 1 von/of 9	Ausgabe/Edition 12



Anhang 2 zur Konformitätserklärung (EMV) Annex 2 of declaration of conformity (emc)

Geräteart:	Kontinuierliche Gasanalysatoren
<i>Device</i> :	Continuous Gas Analyzers
Typbezeichnung:	AO2000 Serie
<i>Type:</i>	AO2000 Series

Produkt-Nr.: siehe Anhang 1 Product No.: see Annex 1

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes mit den Anforderungen der Richtlinie 89/336/EWG wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung der folgenden harmonisierten Europäischen Normen: Conformance of the product with Directive 89/336/ECC is given according to the following harmonized European standards:

Störfestigkeit:	EN 61326-1	1997
Electromagnetic Susceptibility:	EN 61326/A1+A2	A1:1998, A2:2001
Störaussendung: Electromagnetic Disturbances:	EN 61326-1 EN 61326/A1+A2 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3	1997 A1:1998, A2:2001 1998 + A14:2000 1995

Prüfergebnisse: Test results:

Festigkeit gegen elektromagnetische Störungen Electromagnetic Susceptibility Entladung statischer Elektrizität electrostatic discharge		Norm Standard	Prüfschärfe* Industrieller Bereicl Test level industrial environment Kontakt / Luft 4 kV / 8 kV	
		EN 61000-4-2		
Burst		EN 61000-4-4		
auf AC Versorgung	on AC mains supply		2 kV	
auf Signalleitungen	on signal lines		1 KV	
Gestrahltes HF-Feld radiated electromagnetic field		EN 61000-4-3	10 V/m	
Leitungsgeführte HF-Stö conducted high frequency dist		EN 61000-4-6	10 V	
Spannungsunterbrechur voltage interruption AC mains		EN 61000-4-11	0,5 Periode / 100 %	
Surge		EN 61000-4-5		
auf AC Versorgung	on AC mains supply		2 kV	
auf Signalleitungen	on signal lines		1 kV	
Störaussendung Electromagnetic Disturbance	95	Norm Standard	Prüfergebnisse Test Results	
Störfeldstärke		EN 61326-1	Klasse B / Class B	
radiated interference field stre	ngth	EN 61326/A1		
Störspannungen		EN 61326-1	Klasse B / Class B	
auf AC-Versorgung	on AC mains supply	EN 61326/A1		
Oberschwingströme	harmonic current	EN 61000-3-2	Klasse A / Class A	
Spannungsschwankung Voltage change, flicker	en, Flicker	EN 61000-3-3	eingehalten	

Performance criteria "continuous checked working" acc. Table 2 of EN 61326-1

Registrier-Nr. CT001/97

Seite/Page 3 von/of 9

Ausgabe/Edition 12



Anhang 3 zur Konformitätserklärung (Niederspannungsrichtlinie) Annex 3 of declaration of conformity (low voltage directive)

Geräteart: Device:

Produkt-Nr.: Product No.: Kontinuierliche Gasanalysatoren Continuous Gas Analyzers

Typbezeichnung: Type: AO2000 Serie AO2000 Series

siehe Anhang 1 see Annex 1

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes mit den Anforderungen der Richtlinie 73/23/EWG wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung der folgenden harmonisierten Europäischen Normen: Conformance of the product with the requirements of Directive 73/23/ECC is approved by compliance with the following harmonized European standards:

EN 61010-1: 2001

Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte Safety Requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use

Prüfergebnisse: Test results:

	Im Gehäuse mit internem Netzteil Enclosure with internal power supply		Im Gehäuse ohne internes Netzteil	Zentraleinheit in Kategorie 2G
	ohne FID- Analysatormodul w/o FID analyzer module	mit FID Analysatormodul with FID analyzer module	Enclosure without internal power supply	Central unit in category 2G
Gerät der Schutzklasse Equipment class		L	III	ſ
Überspannungskategorie Installation category				
Netzeingang mains circuit	111	11		11
übrige Stromkreise other circuits	11	11	II	Ш
Verschmutzungsgrad Pollution degree	2	2	2	2
Prüfspannungen Test voltages				
Netzkreise gegen Sekundärkreis Mains circuits to secondary circuits	e 3,7 kV; 50 Hz, 1 min	2,3 kV; 50 Hz, 1 min		2,3 kV; 50 Hz, 1 min
Netzkreise gegen Schutzerde Mains circuits to protective earth	2,2 kV; 50 Hz, 1 min	1,35 kV; 50 Hz, 1 min		1,35 kV; 50 Hz, 1 min

Luft- und Kriechstrecken zwischen den berührungsgefährlichen Netzkreisen und den übrigen nicht berührungsgefährlichen Stromkreisen entsprechen den Anforderungen der verstärkten oder doppelten Isolierung (sichere elektrische Trennung).

Clearance and creepage distance between hazardous life mains circuits and non hazardous life other circuits are comply with requirements reinforced or double insulation (safe electrical separation).

Die "übrigen Stromkreise" sind PELV-Stromkreise (Funktionskleinspannung mit sicherer Trennung).

The other circuits are PELV circuits (Protected extra low voltage with safe separation).

Registrier-Nr. CT001/97

Seite/Page 4 von/of 9

Ausgabe/Edition 12

Continued on next page

AO2000 Series MultiFID14 in Category 3G

41/24-105 Z2 EN Rev. 3

Anhang 6 zur Konformität Annex 6 of declaration of conformity (pro	serklärung (Produktnummern)		
Geräteart: Device:	Flammenionisationsdetektor in Kategorie 3G Flame Ionization Detector in Category 3G		
ypbezeichnung: ype:	AO2020-MultiFID14 / AO2040-MultiFID14 AO2020-MultiFID14 / AO2040-MultiFID14		
vasserstoffen in nichtbrennbare	n Gasgemischen.	IltiFID14 dient zur Messung von Kohlen- he measurement of hydrocarbons in non-flammable	
Baumusterprüfbescheinigung: ype Examination Certificate:	DMT 01 E 126 X		
Benannte Stelle: Iotified Body:	Deutsche Montantechnologie GmbH (0158) D-45307 Essen		
Geräte-Kennzeichnung: pparatus Code:	II 3G EEx nP II T3		
Angewandte Normen: Standards:	EN 50021:1999 IEC 60079-2:2001		
Produkt-Nr.:	System	Produktnummer	
Product No.:	AO2020 / AO2040	24031-0-110000000	
	Modul	Produktnummer	
	Systemgehäuse Housing	24311-0-233◊00000001 24311-0-433◊00000001	
	FID-Analysatormodul FID Analyzer Module	24811-0-111003000002 24811-0-111004000002	
	Elektronikmodul Electronic Module	24411-0-5100000000000001 24411-0-52000000000	
	 Ziffern ohne Einfluss auf die Ko Digit not important for this declaration Stelle nicht belegt Digit not used 	nformitätserklärung	

The Industrial IT word mark and all mentioned product names in the form XXXXIT are registered or pending trademarks of ABB.

ABB has Sales & Customer Support expertise in over 100 countries worldwide.

www.abb.com



ABB Automation GmbH

Analytical Division Stierstaedter Strasse 5 60488 Frankfurt am Main Germany Phone: +49 69 7930-40 Fax: +49 69 7930-4566 E-Mail: analytical-mkt.deapr@de.abb.com The Company's policy is one of continuous product improvement and the right is reserved to modify the information contained herein without notice.

Printed in the Fed. Rep. of Germany (03.05)

© ABB 2005